

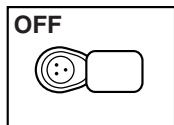
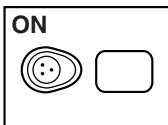
Anti-Lost Alarm

Article number: 36-3557

Please read the entire instruction manual before using the product and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions regarding technical problems please contact our Customer Services (see address on reverse).

Product Description

A mini alarm in two parts which activates when the distance between the sender and receiver exceeds 5 to 8 m. Perfect to place in your handbag, wallet or even onto your child's clothes. Operates on 2 x CR2032 batteries (included).



Functions

- Turn on the alarm by separating the two parts.
- Turn off the alarm by putting the parts together again.

Operation

1. Separate the two parts of the alarm and hold them approx. 30 cm apart. The receiver emits a long and short signal at the same time as the LEDs on the transmitter and receiver flash. The transmitter synchronises with the receiver.
2. The alarm is now ready for use.
 - If the receiver emits a constant signal and the LED is also constantly on synchronisation has been unsuccessful. Connect the two parts and begin from step 1.
3. Place or fasten the transmitter (marked "Reminder") to your handbag, wallet or on your child's clothes. The receiver is carried on your person.
4. When the distance between the two parts of the alarm exceed approx. 5-8 metres the alarm will activate.
5. The alarm emits three signals of equal length. When the two parts of the alarm are brought closer together the alarm will cease.

Important

- When the alarm is initially separated it is important that the two parts are at least 30 cm apart.
- The alarm's effective working distance can be affected by; walls, metal objects, moisture and radio signals in the vicinity. Do not expose the product to moisture or impact.
- To preserve the battery, remember to turn off the product when not in use.

Changing the batteries (both parts)

1. Carefully pull the battery holder outwards until it stops (approx. 5 mm).
2. Press in the two locking tabs on the side of the battery holder to completely remove the holder.
3. Remove the battery and replace it with a new CR2032 coin cell battery. The battery's minus pole (-) should point downwards in the battery holder.
4. Replace the battery holder.

Troubleshooting Guide

It is time to change the battery when:

- The LED becomes dim.
- The alarm begins to sound at an abnormally short distance.
- The signal begins to sound weak.

The alarm does not sound despite the parts being separated:

- Make sure that the distance between the parts does not exceed approx. 5-8 m.
- The alarm's effective working distance can be affected by; walls, metal objects, moisture and radio signals in the vicinity.

Disposal

Follow local ordinances when disposing of this product. If you are unsure of how to dispose of this product, please contact your municipality.

Specifications

Batteries:	2 x CR2032
Current consumption:	Receiver: 3 ~ 8 mA Transmitter: 5 ~ 7 mA
Transmission frequency:	434.92 MHz
Size:	75x34x14 mm (LxBxH)

Påminnelsealarm

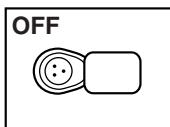
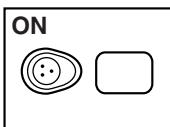
Artikelnummer: 36-3557

Ver. 200810

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtidig bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Produktbeskrivning

Litet larm i två delar som aktiveras när avståndet mellan sändare och mottagare överstiger 5 till 8 meter. Perfekt att lägga i väskan, plånboken eller varför inte fästa den på ditt barns kläder. Drivs av 2 st. CR2032-batterier (medföljer).



Funktion

- Slå på larmet genom att dra isär delarna.
- Stäng av larmet genom att sätta ihop delarna igen.

Användning

- Dra isär larmets två delar och håll dem ca 30 cm från varandra. Mottagaren ger ifrån sig en lång och en kort ton samtidigt som lysdioderna på sändaren och mottagaren blinkar. Sändaren aktiverar sig till mottagaren.
- Larmet är nu klart för användning.
 - Om mottagaren ljuder oavbrutet och lysdioden lyser konstant så har aktivering den misslyckats. Sätt ihop delarna och börja om från steg 1.
- Placera eller fäst sändardelen (märkt "Reminder") t.ex. i väskan, i plånboken eller på barnets kläder. Mottagaren bär du sedan själv med dig.
- När avståndet mellan larmets två delar överstiger ca 5-8 meter aktiveras larmet.
- Larmet ger ifrån sig tre toner med jämma mellanrum. När larmets delar förts närmare varandra igen upphör alaramet att ljudna.

Viktigt!

- När larmet precis har separerats är det viktigt att avståndet mellan sändare och är minst 30 cm.
- Larmets funktion kan påverkas av föremål så som väggar, metallföremål, luftfuktighet och andra radiosignaler i dess närhet. Utsätt inte produkten för väta eller hårdta stötar.
- För att spara på batteriernas livslängd, stäng av produkten när den inte används.

Byte av batteri

- Dra batterihållaren försiktig rakt utåt till stoppläget (ca 5 mm).
- Tryck sedan in de två låslackarna på batterihållarens sidor och avlägsna batterihållaren helt.
- Ta ur batteriet och ersätt det med ett nytt (typ CR2032). Batteriets minuspol (-) ska vara vänd nedåt i batterihållaren.
- Sätt tillbaka batterihållaren.

Felsökningsschema

Det är dags att byta batterierna när:

- Lysdioden lyser svagt.
- Larmet ljuder vid kortare avstånd än normalt.
- Alarmsignalen låter svagt.

Larmet går inte igång trots att delarna separerats:

- Kontrollera att avståndet mellan delarna överstiger ca 5-8 meter.
- Larmets funktion kan påverkas av föremål så som väggar, metallföremål, luftfuktighet och andra radiosignaler i dess närhet.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Specifikationer

Batterytyp:	2 x CR2032
Strömförbrukning:	Mottagare: 3 ~ 8 mA Sändare: 5 ~ 7 mA
Överföringsfrekvens	434,92 MHz
Mått:	75x34x14 mm (LxBxH)

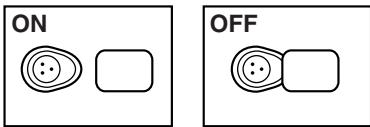
Varslingsalarm

Artikelnummer: 36-3557

Les igjennom hele bruksanvisningen før bruk, og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. teknisk feil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter. (Se opplysninger om kundesenteret her i denne bruksanvisningen).

Produktbeskrivelse

Liten alarm i to deler som aktiveres når avstanden mellom sender og mottaker overstiger 5-8 meter. Legg den i vesken, lommeboken eller hvorfor ikke feste den på klærne til barnet ditt. Batteritype 2 x CR2032 (medfølger).



Funksjon

- Alarmen aktiveres ved at delene adskilles.
- Den deaktiveres når delene settes sammen igjen.

Bruk

- Trekk alarmens to deler fra hverandre og hold dem slik i ca. 30 cm. Mottakeren gir fra seg et langt og et kort pip, samtidig som lysdioden på senderen og mottakeren blinker. Senderen aktiverer seg opp mot mottakeren.
- Alarmen er nå klar for bruk.
 - Dersom mottakeren lyder uavbrutt og lysdioden lyser konstant, så er aktiveringten mislykket. Sett sammen delene og start fra trinn 1 igjen.
- Plasser eller fest senderdelen (merket "Reminder") i f.eks. vesken, lommeboken eller på barnets klær. Mottakeren bærer du selv på deg.
- Når avstanden mellom alarmens to deler overstiger ca. 5-8 meter vil alarmen aktiveres.
- Alarmen gir fra seg tre toner med jevne mellomrom. Når alarmen nærmer seg igjen opphører alarmeringen.

Viktig!

- Når alarmanen nylig er blitt separert er det viktig at avstanden mellom sender og mottaker er minst 30 cm.
- Alarmens funksjon kan påvirkes av vegger, metallgenstander, luftfuktighet og andre radiosignaler i dens umiddelbare nærhet. Utsett ikke produktet for støt eller fuktighet.
- Skru av produktet når det ikke er i bruk. Dette for å forlenge batteriene levetid.

Bytte av batteri

- Trekk batteriholderen forsiktig rett oppover til stopposisjon (ca. 5 mm).
- Trykk deretter inn de to låsekliptene på batteriholderens sider og løsne batteriholderen helt.
- Ta ut batteriene og erstatt dem med nye av typen CR2032. Batteriets minuspol (-) skal være vendt nedover i batteriholderen.
- Sett batterilokket tilbake på plass igjen.

Feilsøkingsskjema

Det er på tide å skifte batteriet når:

- Lyset fra lysdioden blir svakt.
- Alarmen utløses ved kortere avstand enn normalt.
- Alarmsignalet blir svakt.

Alarmen utløses ikke selv om delene separeres:

- Kontroller at avstanden mellom delene overstiger ca. 5-8 meter.
- Alarmens funksjon kan påvirkes av vegger, metallgenstander, luftfuktighet og andre radiosignaler i dens umiddelbare nærhet.

Avfallshåndtering

Når du skal kvitte deg med produktet, skal dette skje i henhold til lokale forskrifter. Er du usikker på hvordan du går fram, ta kontakt med lokale myndigheter.

Spesifikasjoner

Batteritype:	2 x CR2032
Strømforbruk:	Mottaker: 3 ~ 8 mA Sender: 5 ~ 7 mA
Overføringsfrekvens:	434,92 MHz
Mål:	75x34x14 mm (lxbxh)

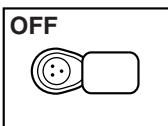
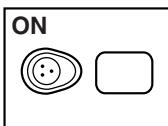
Muistutin

Tuotenumero: 36-3557

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttöohjeet tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

Tuotekuvaus

Pieni kaksiosainen hälytin, joka aktivoituu kun lähettimen ja vastaanottimen välinen etäisyys kasvaa 5-8 metriin. Laita laukkuun, lompakkoon tai miksi et kiinnitäsi sitä lapsesi vaatteisiin. Paristot (2 kpl CR2032) sisältyvät.



Toiminto

- Laukaise hälytys irrottamalla osat toisistaan.
- Sammuta hälytys asettamalla osat takaisin yhteen.

Käyttö

- Irrota muistuttimen osat toisistaan ja pidä niitä noin 30 cm:n päässä toisistaan. Vastaanottimesta kuuluu yksi pitkä ja yksi lyhyt äänimerkki samalla kun lähettimen ja vastaanottimen merkkivalot vilkkuват. Hälytin aktivoituu vastaanottimeen.
- Laita on nyt valmis käyttöä varten.
 - Jos vastaanottimesta kuuluu jatkuva ääni ja merkkivalo palaa vilkkuamatta, on aktivoointi epäonnistunut. Aseta osat takaisin yhteen ja aloita uudestaan kohdasta 1.
- Laita tai kiinnitä lähetinosa (jossa lukee "Reminder") esim. laukkuun, lompakkoon tai lapsen vaatteisiin. Vastaanotin kulkee mukanasi.
- Kun laitteen osien välinen etäisyys on yli 5-8 metriä, hälytys aktivoituu.
- Laitteesta kuuluu kolme merkkiästäntä säännöllisin väläjoin. Kun muistuttimen osat viedään lähemmäksi toisiaan, hälytys taukoaa.

Tärkeää!

- Kun muistuttimen osat on juuri irrotettu toisistaan, on tärkeää, että lähettimen ja vastaanottimen etäisyys on vähintään 30 cm.
- Seinät, metalliesineet, ilmakosteus ja muut lähettyvillä olevat radiosignaalit voivat vaikuttaa muistuttimen toimintaan. Älä altista tuotetta kosteudelle tai koville iskuille.
- Pidennä paristojen käyttöikää samuttamalla laite aina silloin, kun sitä ei käytetä.

Pariston vaihto

- Vedä paristolokeroa varovasti suoraan ulospäin, kunnes se lukituu (n. 5 mm).
- Paina sitten sisään paristolokeron reunilla olevat kaksi lukituskieleketä ja irrota lokero kokonaan.
- Poista paristo ja vaihda tilalle uusi CR2032-paristo. Pariston miinusnapa (-) tulee olla paristolokerossa käännettyyn alaspäin.
- Aseta paristolokero takaisin paikalleen.

Vianhakutaulukko

On aika vaihtaa paristot, kun:

- Merkkivalo palaa himmeästi.
- Muistutin hälyttää lyhyemmällä etäisyydellä kuin tavallisesti.
- Hälytinäani on heikko.

Muistutin ei hälytä, vaikka sen osat on irrotettu toisistaan:

- Varmista, että osien välinen etäisyys on yli 5-8 metriä.
- Seinät, metalliesineet, ilmakosteus ja muut lähettyvillä olevat radiosignaalit voivat vaikuttaa muistuttimen toimintaan.

Kierrätyks

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Ota yhteys kuntasi jäteenvontaan, mikäli olet epävarma.

Tekniset tiedot

Paristot:	2 x CR2032
Virrankulutus:	Vastaanotin: 3 ... 8 mA Lähetin: 5 ... 7 mA
Lähetystaajuus:	434,92 MHz
Mitat:	75x34x14 mm (PxLxK)